

a personas naturales, sociedades conyugales o uniones de hecho para la adquisición o construcción de una primera vivienda siempre que tales créditos se otorguen amparados con hipotecas debidamente inscritas; sea que estos créditos se otorguen por el sistema convencional de préstamo hipotecario, de letras hipotecarias o por cualquier otro sistema de similares características.

Se incluyen también en esta categoría los créditos para la adquisición o construcción de una primera vivienda propia que a la fecha de la operación, por tratarse de bienes futuros, bienes en proceso de independización o bienes en proceso de inscripción de dominio, no es posible constituir sobre ellos la hipoteca individualizada que deriva del crédito otorgado.

Asimismo, se consideran en esta categoría a los créditos hipotecarios para primera vivienda otorgados mediante títulos de crédito hipotecario negociables de acuerdo a la Sección Séptima del Libro Segundo de la Ley N° 27287, Ley de Títulos Valores.

A tal efecto, entiéndase por primera vivienda a la primera vivienda del contribuyente o de su cónyuge o concubina(o) registrada en los Registros Públicos al momento del otorgamiento del crédito. La búsqueda registral se debe efectuar en la zona registral donde reside el contribuyente, en la zona registral donde reside su cónyuge o concubina(o), y en la zona registral donde se solicita el crédito hipotecario para vivienda para lo cual la entidad del sistema financiero deberá tomar en consideración lo señalado en el literal mm) del artículo 2° del Reglamento para el Requerimiento de Patrimonio Efectivo por Riesgo de Crédito, aprobado por la Resolución SBS N° 14354-2009 y sus normas modificatorias, o norma que la sustituya.

Los gastos por intereses de créditos hipotecarios para primera vivienda no incluyen los intereses moratorios.

b) Para efecto de lo señalado en el inciso c) del segundo párrafo del artículo 46° de la Ley, se considera persona con discapacidad aquella que tiene una o más deficiencias físicas, sensoriales, mentales o intelectuales de carácter permanente que, al interactuar con diversas barreras actitudinales y del entorno, no ejerza o pueda verse impedida en el ejercicio de sus derechos y su inclusión plena y efectiva en la sociedad, en igualdad de condiciones que las demás.

Los gastos por honorarios profesionales de médicos y odontólogos efectuados para la atención de la salud de hijos mayores de 18 años con discapacidad serán deducibles a partir de la inscripción de aquellos en el registro de personas con discapacidad a cargo del Consejo Nacional para la Integración de la Persona con Discapacidad - CONADIS.

c) Los gastos por aportaciones al Seguro Social de Salud - ESSALUD a que se refiere el inciso e) del segundo párrafo del artículo 46° de la Ley, serán deducibles por el contribuyente que se encuentre inscrito como empleador en el Registro de Empleadores de Trabajadores del Hogar, Trabajadores del Hogar y sus Derechohabientes a que se refiere la Resolución de Superintendencia N° 191-2005/SUNAT y normas modificatorias.

Los gastos a que se refiere el párrafo anterior se sustentan con el Formulario N° 1676 - Trabajadores del Hogar o el Formulario Virtual N° 1676 - Trabajadores del Hogar.

d) Los gastos efectuados por una sociedad conyugal o unión de hecho se consideran atribuidos al cónyuge o concubina(o) al que se le emitió el comprobante de pago.

Sin perjuicio de lo señalado en el párrafo anterior, los gastos por arrendamiento y/o subarrendamiento e intereses de créditos hipotecarios para primera vivienda a que se refieren los incisos a) y b) del segundo párrafo del artículo 46° de la Ley, efectuados por una sociedad conyugal o unión de hecho podrán ser atribuidos por igual a cada cónyuge o concubina (o) siempre que ello se comuniqué a la SUNAT en la forma, plazo y condiciones que esta establezca mediante resolución de superintendencia.

La condición de concubina(o) se acredita con la inscripción del reconocimiento de la unión de hecho en el registro personal de la oficina registral que corresponda al domicilio de los concubinos.

e) Los gastos por intereses de créditos hipotecarios para primera vivienda efectuados en copropiedad se consideran atribuidos al copropietario al que se le emitió el comprobante de pago, salvo que se comuniqué a la SUNAT la cuota ideal de cada uno de los copropietarios en la forma, plazo y condiciones que esta establezca mediante resolución de superintendencia.

f) Los supuestos establecidos en el inciso c) del primer párrafo y el segundo párrafo del artículo 6° de la Ley N° 28194 quedan exceptuados de la obligación de utilizar medios de pago a que se refiere el acápite ii) del cuarto párrafo del artículo 46° de la Ley."

Artículo 4.- Refrendo

El presente Decreto Supremo es refrendado por el Ministro de Economía y Finanzas.

DISPOSICIONES COMPLEMENTARIAS FINALES

Primera.- Vigencia

El presente decreto supremo entra en vigencia a partir del día siguiente de su publicación en el diario oficial "El Peruano".

Segunda.- Contratos de asociaciones público privadas

Lo establecido en el inciso g) del artículo 10 de la Ley, no es aplicable a las transferencias de los derechos de cobro, presentes o futuros, que deriven de los contratos de asociaciones público privadas suscritos por el Estado antes de la entrada en vigencia de la Ley N° 30532, Ley que promueve el desarrollo del mercado de capitales.

DISPOSICIÓN COMPLEMENTARIA TRANSITORIA

Única.- Acreditación de retenciones

En tanto no entre en vigencia la resolución de superintendencia a que se refiere el primer párrafo del inciso c) del artículo 41° del Reglamento, las remuneraciones y retenciones deberán ser acreditadas por el trabajador mediante una declaración jurada.

DISPOSICIÓN COMPLEMENTARIA DEROGATORIA

Única.- Derogatoria

Deróguese el numeral 1 del artículo 45° del Reglamento.

Dado en la Casa de Gobierno, en Lima, a los veintisiete días del mes de febrero del año dos mil diecisiete.

PEDRO PABLO KUCZYNSKI GODARD
Presidente de la República

FERNANDO ZAVALA LOMBARDI
Presidente del Consejo de Ministros
Encargado del Despacho del
Ministerio de Economía y Finanzas

1491051-6

Aprueban Reglamento del Procedimiento Administrativo de Determinación de la Forma de Pago de los Bonos de la Deuda Agraria, Decreto Ley N° 17716, Ley de Reforma Agraria, y aprueban otras disposiciones

DECRETO SUPREMO
N° 034-2017-EF

EL PRESIDENTE DE LA REPÚBLICA

CONSIDERANDO:

Que, en el marco de lo establecido en el Texto Único Concordado del Decreto Ley N° 17716, Ley de Reforma Agraria, normas modificatorias, complementarias y conexas, aprobado mediante el Decreto Supremo

N° 265-70-AG, el Estado Peruano llevó a cabo procesos de expropiación de tierras y demás bienes con fines de reforma agraria, cuyo pago se efectuó, principalmente, con Bonos de la Deuda Agraria que tenían plazos de redención de 20 (veinte), 25 (veinticinco) y 30 (treinta) años;

Que, la Ley N° 26597, estableció reglas aplicables al pago de deudas del Estado provenientes de procesos de expropiación para fines de reforma agraria y de afectación de terrenos rústicos, disponiendo el artículo 2 de esta Ley, que el pago de los Bonos de la Deuda Agraria debía efectuarse por su valor nominal más los intereses establecidos para cada emisión y tipo de bono, conforme a las disposiciones legales que les dieron origen, no siendo de aplicación el reajuste previsto en la segunda parte del artículo 1236 del Código Civil;

Que, mediante sentencia de fecha 15 de marzo del 2001, expedida en la causa seguida por el Colegio de Ingenieros del Perú, Expediente N° 022-96-I-TC, el Tribunal Constitucional declaró la inconstitucionalidad de los artículos 1 y 2 de la Ley N° 26597, por contravenir las garantías del derecho de propiedad y el procedimiento preestablecido por la ley y por transgredir el principio valorista inherente a la propiedad;

Que, posteriormente, con la Resolución del Tribunal Constitucional de fecha 16 de julio de 2013, expedida frente a un recurso presentado por el Colegio de Ingenieros del Perú, el Tribunal Constitucional ordenó, en ejecución de la Sentencia Constitucional de fecha 15 de marzo de 2001, que para el pago de los Bonos de la Deuda Agraria e intereses, rige el criterio valorista o el valor actualizado de los bonos, enunciando la metodología de actualización; la cual consiste en la conversión del principal impago de tales bonos en dólares americanos, desde la fecha en que se dejó de atender el pago de los cupones de dicho bono, más la tasa de interés de los bonos del Tesoro Americano;

Que, la citada Resolución del Tribunal Constitucional dispuso que el Poder Ejecutivo emita un decreto supremo regulando los procedimientos para el registro, valorización y forma de pago de los Bonos de la Deuda Agraria, Decreto Ley N° 17716;

Que, con la finalidad de dar cumplimiento a lo ordenado por el Tribunal Constitucional, mediante el Decreto Supremo N° 017-2014-EF, ampliado por el Decreto Supremo N° 019-2014-EF, se aprobó el "Reglamento de los Procedimientos conducentes al Registro, Actualización y Pago en la vía Administrativa de la deuda derivada de los Bonos de la Deuda Agraria emitidos en el marco del Decreto Ley N° 17716, Ley de Reforma Agraria en cumplimiento de las Resoluciones emitidas por el Tribunal Constitucional";

Que, en lo que respecta al procedimiento administrativo de Determinación de la Forma de Pago, la Única Disposición Complementaria Transitoria del aludido Reglamento establece que el Poder Ejecutivo debe dictar las normas complementarias que permitan implementar el citado procedimiento administrativo, entre ellas, la definición de las opciones de pago del valor actualizado de la deuda, teniendo en cuenta para ello los criterios de equilibrio fiscal y sostenibilidad financiera, así como las reglas fiscales y el marco macroeconómico multianual;

Que, en relación al procedimiento de la Actualización Administrativa de la Deuda, previa confirmación del marco conceptual de la metodología aplicada, se ha estimado pertinente efectuar una precisión al Anexo 1 del Reglamento aprobado por el Decreto Supremo N° 017-2014-EF, ampliado por el Decreto Supremo N° 019-2014-EF; así como efectuar una modificación respecto a la tramitación de los procedimientos administrativos de Registro y Actualización;

De conformidad con lo dispuesto en los incisos 8) y 17) del artículo 118 de la Constitución Política del Perú; en la Ley N° 29158, Ley Orgánica del Poder Ejecutivo; en la Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General, y el Decreto Supremo N° 017-2014-EF;

DECRETA:

Artículo 1.- Aprobación del Reglamento

Apruébese el "Reglamento del procedimiento administrativo de Determinación de la Forma de Pago de

los Bonos de la Deuda Agraria, Decreto Ley N° 17716, Ley de Reforma Agraria", cuyo texto forma parte integrante del presente Decreto Supremo.

Artículo 2.- Precisión al Anexo 1 del Decreto Supremo N° 017-2014-EF, ampliado por el Decreto Supremo N° 019-2014-EF.

Precísese el Anexo 1 del Decreto Supremo N° 017-2014-EF, ampliado por el Decreto Supremo N° 019-2014-EF, para cada caso, según lo siguiente:

2.1 En la expresión correspondiente al Tipo de Cambio de Paridad, la variable del denominador ($IPC^{EE.UU.}$), está expresada en Soles Oro.

2.2. En la expresión correspondiente al Tipo de Cambio Real (" e "), el valor TC_t corresponde a un Índice de Tipo de Cambio (TC_t/TC_0).

Ambas precisiones, no modifican los aspectos conceptuales de la metodología para la actualización de los Bonos de la Deuda Agraria.

Artículo 3.- Modificación del numeral 7.3 del artículo 7 y de la Cuarta Disposición Complementaria Final del Reglamento aprobado por el Decreto Supremo N° 017-2014-EF

3.1 Modifícase el numeral 7.3 del artículo 7 del Reglamento aprobado por el Decreto Supremo N° 017-2014-EF, el mismo que quedará redactado de la siguiente manera:

"7.3 El plazo que demande la realización del peritaje grafotécnico no será computable para el cálculo del plazo máximo de tramitación del procedimiento administrativo de Registro de Tenedores Legítimos de los Bonos de la Deuda Agraria."

3.2 Modifícase la Cuarta Disposición Complementaria Final del Reglamento aprobado por el Decreto Supremo N° 017-2014-EF, la cual quedará redactada de la siguiente manera:

"Cuarta.- El MEF tiene un plazo de hasta 2 (dos) años para llevar adelante los procedimientos de registro y actualización administrativa de la deuda derivada de los Bonos de la Deuda Agraria, plazo que se computa a partir del momento en que los tenedores de bonos presenten su solicitud. La resolución administrativa que individualmente se emita y dé por concluido el procedimiento de registro se expide en un plazo no mayor de 6 (seis) meses, computados a partir de la presentación de cada solicitud que dé inicio a dicho procedimiento. Asimismo, la resolución que individualmente se emita y dé por concluido el procedimiento de actualización administrativa se expide en un plazo no mayor de 18 (dieciocho) meses, contados desde la presentación de cada solicitud que dé inicio a dicho procedimiento."

Artículo 4.- Creación de Grupo de Trabajo Multisectorial

Créase el Grupo de Trabajo Multisectorial denominado "Comité de apoyo para la implementación del procedimiento administrativo de Determinación de la Forma de Pago de los Bonos de la Deuda Agraria", de naturaleza temporal, dependiente del Ministerio de Economía y Finanzas, con la finalidad de coordinar y facilitar la implementación de las modalidades de pago de los Bonos de la Deuda Agraria de entrega de tierras y canje por inversión.

El Grupo de Trabajo no demandará recursos adicionales al Tesoro Público y las pautas para su funcionamiento serán precisadas en el "Reglamento del Procedimiento Administrativo de Determinación de la Forma de Pago de los Bonos de la Deuda Agraria, Decreto Ley N° 17716", aprobado por el artículo 1.

Artículo 5.- Refrendo

El presente Decreto Supremo es refrendado por el Ministro de Agricultura y Riego, el Ministro de Economía

y Finanzas y el Ministro de Vivienda, Construcción y Saneamiento.

Dado en la Casa de Gobierno, en Lima, a los veintisiete días del mes de febrero del año dos mil diecisiete.

PEDRO PABLO KUCZYNSKI GODARD
Presidente de la República

FERNANDO ZAVALA LOMBARDI
Presidente del Consejo de Ministros
Encargado del Despacho del
Ministerio de Economía y Finanzas

ALFONSO GRADOS CARRARO
Ministro de Trabajo y Promoción del Empleo
Encargado del despacho del
Ministerio de Agricultura y Riego

EDMER TRUJILLO MORI
Ministro de Vivienda, Construcción y Saneamiento

**"REGLAMENTO DEL PROCEDIMIENTO
ADMINISTRATIVO DE DETERMINACIÓN DE LA
FORMA DE PAGO DE LOS BONOS DE LA DEUDA
AGRARIA, DECRETO LEY N° 17716, LEY DE
REFORMA AGRARIA"**

CAPÍTULO I

DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1.- Del objeto

El presente Reglamento tiene por objeto establecer disposiciones complementarias para viabilizar la ejecución del Procedimiento Administrativo de Determinación de la Forma de Pago de la deuda derivada de los Bonos de la Deuda Agraria emitidos al amparo del Decreto Ley N° 17716, regulado por el Reglamento aprobado por el Decreto Supremo N° 017-2014-EF, ampliado por el Decreto Supremo N° 019-2014-EF, incorporando los lineamientos dispuestos por el Tribunal Constitucional, en las resoluciones emitidas en la Acción de Inconstitucionalidad promovida por el Colegio de Ingenieros del Perú (Expediente N° 022-96-I/TC).

Artículo 2.- Ámbito de aplicación

2.1. Las regulaciones del presente Reglamento son aplicables a las actividades correspondientes al Procedimiento Administrativo de la Forma de Pago que, a su vez, forma parte del "Reglamento de los procedimientos conducentes al registro, actualización y pago en la vía administrativa de la deuda derivada de los Bonos de la Deuda Agraria emitidos en el marco del Decreto Ley N° 17716, Ley de Reforma Agraria en cumplimiento de las resoluciones emitidas por el Tribunal Constitucional", aprobado por el Decreto Supremo N° 017-2014-EF.

2.2. Están comprendidos dentro de sus alcances, las personas naturales o personas jurídicas que, en su condición de Tenedores Legítimos, han sido incorporados al "Registro de Tenedores Legítimos de los Bonos de la Deuda Agraria" y cuentan con deuda actualizada.

Artículo 3.- Referencias

3.1 Toda referencia al Decreto Ley N° 17716, se entenderá al Decreto Ley N° 17716, Ley de Reforma Agraria, normas modificatorias, complementarias y conexas, aprobado por el Decreto Supremo N° 265-70-AG.

3.2 Toda referencia a los Bonos de la Deuda Agraria (BDA), se entenderá a los títulos de deuda emitidos por el Estado Peruano en el marco del Decreto Ley N° 17716.

3.3 Toda referencia a la DGETP del MEF, se entenderá a la Dirección General de Endeudamiento y Tesoro Público del Ministerio de Economía y Finanzas.

3.4 Toda referencia al Reglamento será al "Reglamento de los procedimientos conducentes al

registro, actualización y pago en la vía administrativa de la deuda derivada de los Bonos de la Deuda Agraria emitidos en el marco del Decreto Ley N° 17716, Ley de Reforma Agraria en cumplimiento de las resoluciones emitidas por el Tribunal Constitucional", aprobado por el Decreto Supremo N° 017-2014-EF.

Artículo 4.- Autoridad administrativa competente

4.1 La DGETP del MEF es la autoridad administrativa competente para llevar a cabo las actividades que se regulan en este Reglamento e interpretar sus alcances, a través de la Dirección de Créditos o la que haga sus veces.

4.2 Las actividades establecidas en el presente Reglamento son obligatorias, por parte de las instancias o entidades que participan en su desarrollo y ejecución.

CAPÍTULO II

**DISPOSICIONES COMPLEMENTARIAS
APLICABLES AL PROCEDIMIENTO ADMINISTRATIVO
DE DETERMINACIÓN DE LA FORMA DE PAGO**

Artículo 5.- Carácter complementario de las disposiciones

Las disposiciones previstas en el presente Reglamento son complementarias a las disposiciones contenidas en los artículos 15 al 19 del "Reglamento de los procedimientos conducentes al registro, actualización y pago en la vía administrativa de la deuda derivada de los Bonos de la Deuda Agraria emitidos en el marco del Decreto Ley N° 17716, Ley de Reforma Agraria en cumplimiento de las resoluciones emitidas por el Tribunal Constitucional", aprobado por el Decreto Supremo N° 017-2014-EF.

Artículo 6.- Modalidades de pago

6.1 Los Tenedores Legítimos de los BDA, con deuda actualizada, podrán optar por las siguientes modalidades de pago:

a. Pago con Bonos Soberanos, libremente transferibles y de condiciones similares a las que tengan otros Bonos emitidos por el Estado Peruano. El menú de los bonos a ser entregados será definido por la DGETP del MEF.

b. Pago con la entrega de tierras de propiedad del Estado. La valorización de estas tierras es determinada por el Estado Peruano a través de sus entidades competentes.

c. Pago en efectivo, hasta por la suma máxima de CIENTO MIL Y 00/100 SOLES (S/ 100 000,00) de la deuda actualizada. Este pago puede ser en armadas o cuotas, las cuales no pueden exceder el plazo de ocho (8) años.

d. Pago mediante canje por inversión en los sectores priorizados por el Estado.

Los Tenedores Legítimos podrán optar por la combinación de las opciones antes señaladas. Si es ese el caso, la propuesta deberá considerar hasta un máximo del 20% del total de la deuda para pago en efectivo. Si el monto del 20% de la deuda actualizada superase el tope establecido en el literal c) del presente artículo, se aceptará por excepción la propuesta de pago.

Artículo 7.- Procedimiento

7.1 La Dirección de Créditos de la DGETP del MEF, o quien haga sus veces, recibirá las solicitudes presentadas por los Tenedores Legítimos de los BDA, Decreto Ley N° 17716, utilizando para ello el Formato D, conteniendo la opción de pago elegida por el Tenedor.

7.2 La Dirección de Créditos de la DGETP, o quien haga sus veces, dentro del marco de sus competencias, evaluará y emitirá su opinión sobre la viabilidad de la opción de pago de la deuda propuesta por el Tenedor Legítimo de los Bonos de la Deuda Agraria.

7.3 En caso la propuesta formulada por el Tenedor Legítimo de los Bonos de la Deuda Agraria sea viable, la Dirección de Créditos emitirá la resolución directoral correspondiente y suscribirá los documentos

complementarios, en un plazo máximo de treinta (30) días hábiles de presentada la Solicitud.

7.4 En caso no sea viable la opción de pago propuesta por el Tenedor Legítimo de los Bonos de la Deuda Agraria, la Dirección de Créditos de la DGETP deberá proponer a éste una contrapropuesta, dentro de los treinta (30) días hábiles de presentada la Solicitud. Una vez recibida la respuesta del Tenedor Legítimo, de haber acuerdo, la Dirección General emitirá la resolución directoral y suscribirá los documentos complementarios correspondientes, en un plazo máximo de treinta (30) días hábiles de recibida la respuesta.

7.5 De no haber acuerdo entre las partes, la Dirección de Créditos y el Tenedor Legítimo de los Bonos de la Deuda Agraria tendrán un plazo adicional de hasta treinta (30) días hábiles con la finalidad que lleguen a una propuesta consensuada. De no haber acuerdo entre las partes, la Dirección de Créditos emitirá la resolución directoral debidamente sustentada que defina la opción de pago y suscribirá los documentos complementarios correspondientes, en un plazo máximo de treinta (30) días hábiles, contados a partir del vencimiento del plazo adicional otorgado para llegar a una propuesta consensuada.

7.6 La Resolución Directoral emitida por la Dirección de Créditos de la DGETP del MEF, a que se refieren los numerales 7.3, 7.4 y 7.5 del presente artículo finaliza el procedimiento administrativo. Dicha resolución directoral deberá aprobar el cronograma de pago para cada caso.

7.7 El Administrado podrá interponer los recursos administrativos señalados en los artículos 208 y 209 de la Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General contra la resolución directoral que ponga fin al procedimiento de determinación de forma de pago de la deuda, dentro de los 15 (quince) días de notificada la Resolución. El recurso impugnativo será resuelto por la Dirección General de Endeudamiento y Tesoro Público.

7.8 Antes del inicio del procedimiento de Determinación de la Forma de Pago, el Director General de la DGETP, a solicitud de la Dirección de Créditos, solicitará opinión al Grupo de Trabajo a que se refiere el artículo 9, sobre aspectos del trámite complementarios y relacionados con las modalidades de pago de entrega de tierras de propiedad del Estado y de canje por inversión, que implican actividades distintas a las que competen al Sistema Administrativo de Endeudamiento y Tesoro Público.

La opinión emitida por el Grupo de Trabajo "Comité de apoyo para la implementación del procedimiento administrativo de Determinación de la Forma de Pago de los Bonos de la Deuda Agraria", será tomada en cuenta por la Dirección General de Endeudamiento y Tesoro Público en la gestión del procedimiento administrativo.

Artículo 8.- Precisión sobre la Prelación en el Pago

Conforme a los lineamientos enunciados por el Tribunal Constitucional en la Resolución Aclaratoria del 04 de noviembre de 2013, correspondiente al Expediente N° 022-96-I/TC, la prelación en el pago de la deuda actualizada de los BDA, estipulada en el artículo 19 del "Reglamento de los procedimientos conducentes al registro, actualización y pago en la vía administrativa de la deuda derivada de los Bonos de la Deuda Agraria emitidos en el marco del Decreto Ley N° 17716, Ley de Reforma Agraria en cumplimiento de las resoluciones emitidas por el Tribunal Constitucional", se aplica únicamente a la opción de pago en efectivo.

Del mismo modo, de aprobarse el cronograma previsto para el pago en efectivo en armadas, no puede exceder de ocho (8) años, computados desde el ejercicio presupuestal siguiente a la expedición de la Resolución Directoral que determine esta forma de pago. Este plazo debe ser entendido como un plazo máximo, por lo cual de haber disponibilidad de recursos, el pago de la primera armada podrá efectuarse desde el ejercicio presupuestal en que se expida la Resolución Directoral correspondiente.

CAPÍTULO III

GRUPO DE TRABAJO MULTISECTORIAL COMITÉ DE APOYO PARA LA IMPLEMENTACIÓN DEL PROCEDIMIENTO ADMINISTRATIVO DE DETERMINACIÓN DE LA FORMA DE PAGO DE LOS BONOS DE LA DEUDA AGRARIA

Artículo 9.- Objeto

El Grupo de Trabajo Multisectorial, creado por el artículo 4 del Decreto Supremo, tendrá como finalidad de coordinar y facilitar la implementación de las modalidades de pago de los Bonos de la Deuda Agraria, sobre aspectos del trámite complementarios y relacionados que implican actividades distintas a las que competen al Sistema Administrativo de Endeudamiento y Tesoro Público, como la entrega de tierras y canje por inversión.

Artículo 10.- Integrantes del Grupo de Trabajo

El Grupo de Trabajo Multisectorial estará integrado por:

10.1 El Director General de la Dirección General de Endeudamiento y Tesoro Público del MEF o su representante, que actuará como Presidente.

10.2 Un representante del Ministerio de Agricultura y Riego.

10.3 Un representante de la Superintendencia Nacional de Bienes Estatales.

Los representantes del Grupo de Trabajo Multisectorial deberán ser funcionarios de nivel directivo y con poder de decisión y ser designados dentro de los diez (10) días hábiles, contados a partir del día hábil siguiente de la publicación del presente Decreto Supremo en el Diario Oficial El Peruano, mediante Resolución Ministerial o Resolución del titular de la entidad a la que pertenecen. Dicha designación deberá ser comunicada a la Dirección General de Endeudamiento y Tesoro Público del Ministerio de Economía y Finanzas.

Artículo 11.- De la funciones del Grupo de Trabajo Multisectorial

Corresponde a este Grupo de Trabajo Multisectorial:

11.1 Elaborar los lineamientos generales y/o pautas de trabajo, adicionales a los establecidos en el presente Reglamento, para la mejor gestión de las opciones de pago de entrega de tierras y canje por inversión, los mismos que serán aprobados por la Dirección General de Endeudamiento y Tesoro Público y contará con la opinión previa de la Oficina de Asesoría Jurídica del MEF.

11.2 Absolver las consultas planteadas por la Dirección General de Endeudamiento y Tesoro Público, relacionadas con los lineamientos referidos a la Forma de Pago de los Bonos de la Deuda Agraria, vinculados con estas modalidades de pago.

11.3 Para el desarrollo de sus actividades el Grupo de Trabajo Multisectorial puede solicitar la colaboración, opinión y aporte técnico de otros ministerios e instituciones públicas.

11.4 Emitir el Informe Final de sus actividades a la Dirección General de Endeudamiento y Tesoro Público del MEF o la que haga sus veces, en un plazo no mayor de noventa (90) días hábiles posteriores a la emisión de los informes y/o lineamientos.

Artículo 12.- De la Secretaría Técnica

La Dirección de Créditos de la Dirección General de Endeudamiento y Tesoro Público del MEF está a cargo de la Secretaría Técnica del Grupo de Trabajo Multisectorial. Tendrá a su cargo:

12.1 Convocar a las Sesiones del Grupo de Trabajo; llevando el registro de los acuerdos adoptados

12.2 Realizar las coordinaciones operativas que requiera el funcionamiento del Grupo de Trabajo.

Artículo 13.- Instalación

La Dirección de Créditos de la DGETP, o quien haga sus veces, convocará a sesión de instalación del Grupo de

Trabajo Multisectorial, dentro de los diez (10) días hábiles posteriores a la designación del último de sus miembros y en dicha sesión se determinará y aprobará la forma de su funcionamiento.

Artículo 14.- Vigencia

El Grupo de Trabajo Multisectorial tiene vigencia desde el día de su instalación hasta seis (06) meses después de dicho acto.

DISPOSICIÓN COMPLEMENTARIA FINAL

Única.- Precisiones sobre utilización de Formato D

A partir de la fecha de vigencia del presente Reglamento, los Tenedores Legítimos de los Bonos de la Deuda Agraria que deseen iniciar el procedimiento administrativo de "Determinación de la Forma de Pago", utilizarán el modelo Formato D "Determinación de la Forma de Pago", contenido en el presente Reglamento.

FORMATO D DETERMINACIÓN DE LA FORMA DE PAGO (ART. 17 DEL DECRETO SUPREMO N° 017-2014-MEF)

SEÑOR DIRECTOR DE CRÉDITOS
DIRECCIÓN GENERAL DE ENDEUDAMIENTO Y
TESORO PÚBLICO:

INFORMACIÓN GENERAL:

DATOS DEL SOLICITANTE	
Nombre o razón social	Nombre completo
DNI, Carnet de Extranjería o RUC	Según el caso
Dirección	Con indicación del distrito y provincia
Dirección para notificaciones	Únicamente de ser distinta a la dirección anterior
Condición	Originario, heredero o cesionario, según corresponda

DATOS DEL REPRESENTANTE DE LA PERSONA NATURAL O JURÍDICA	
Nombre o razón social	Nombre completo
DNI, Carnet de Extranjería o RUC	Según el caso
Información sobre el poder	Número de la Partida e indicación del Registro en el que se encuentra

INFORMACIÓN SOBRE RESOLUCIONES DIRECTORALES PREVIAS	
Resolución de Registro	(Número y fecha)
Resolución de Actualización	(Número, fecha e importe actualizado)

PROPUESTA DE ACREEDOR:

OPCIONES DE INTERÉS	
Bonos soberanos	
Entrega de tierras	

Pago en efectivo	
Pago mediante canje por inversión	
Combinación de opciones	(Especificar)

Declaro tener conocimiento que la presente solicitud tiene carácter de Declaración Jurada y que, en caso de resultar falsa la información que proporcione, habré incurrido en el delito de Falsa Declaración en Procedimiento Administrativo, previsto en el artículo 411 del Código Penal¹, siendo de aplicación lo dispuesto por el numeral 32.3 del artículo 32 de la Ley N° 27444, Ley del Procedimiento Administrativo General².

Lima, de del 20 .

FIRMA DEL TITULAR O REPRESENTANTE LEGAL

¹ Artículo 411.- El que, en un procedimiento administrativo, hace una falsa declaración en relación a hechos o circunstancias que le corresponde probar, violando la presunción de veracidad establecida por ley, será reprimido con pena privativa de libertad no menor de uno ni mayor de cuatro años.

² 32.3 En caso de comprobar fraude o falsedad en la declaración, información o en la documentación presentada por el administrado, la entidad considerará no satisfecha la exigencia respectiva para todos sus efectos, procediendo a comunicar el hecho a la autoridad jerárquicamente superior, si lo hubiere, para que se declare la nulidad del acto administrativo sustentado en dicha declaración, información o documento; imponga a quien haya empleado esa declaración, información o documento una multa en favor de la entidad entre dos y cinco Unidades Impositivas Tributarias vigentes a la fecha de pago; y, además, si la conducta se adecua a los supuestos previstos en el Título XIX Delitos contra la Fe Pública del Código Penal, ésta deberá ser comunicada al Ministerio Público para que interponga la acción penal correspondiente.

1491051-7

[...]

English Translation

**Regulation governing the Administrative Procedure for the
Determination of the Form of Payment of the Land Reform
Bonds, Decree-Law N° 17716, Land Reform Act and other
provisions approved**

**SUPREME DECREE
N° 034-2017-EF**

THE PRESIDENT OF THE REPUBLIC

WHEREAS:

Within the framework of the provisions set forth in the Sole
Annotated Text of Decree Law N° 17716, Land Reform Act,
amendments, supplements, and related provisions thereto,
approved by means of Supreme

Decree N° 265-70-AG, the Peruvian State carried out expropriation proceedings of land and other assets for the purpose of land reform, the payment of which was made principally by Government Bonds with redemption terms of 20 (twenty), 25 (twenty-five) and 30 (thirty) years.

Law N° 26597 established rules applicable to the payment of State National Debt deriving from expropriation procedures for the purposes of land reform, and the attachment of rural lands, article 2 of that Law providing that the payment of the Land Reform Bonds should be made for their nominal value plus the interest established for each issuance and type of bond, in accordance with the legal provisions which gave rise to same, not being applicable the readjustment set forth in the second section of article 1236 of the Civil Code;

By means of decision of March 15, 2001, issued in the case filed by the Peruvian Engineers Association, Case File N° 022-96-1-TC, the Constitutional Tribunal declared the unconstitutionality of articles 1 and 2 of Law N° 26597, it being in violation of the guarantees of the right to property and the procedure pre-established by law and due to violation of the valuation principle inherent in property;

Subsequently, with the Order of the Constitutional Tribunal dated July 16, 2013, issued with respect to an appeal filed by the Peruvian Engineers Association, the Constitutional Tribunal ordered, in execution of the Constitutional Order dated March 15, 2001, that for the payment of the Land Reform Bonds and interest, the current value principle govern, or the updated value of the bonds, stating the updating methodology; which consists of the conversion of the unpaid principal of such bonds into United States dollars from the date on which the payment of the coupons on such bonds ceased to be serviced, plus the interest rate of the U.S. Treasury bonds;

The aforementioned Order the Constitutional Tribunal ordered that the Executive Branch issue a supreme decree regulating the procedures for the registration, valuation and form of payment of the Land Reform Bonds, Legal Decree N° 17716;

In order to comply with the Order by the Constitutional Tribunal, by means of Supreme Decree N° 017-2014-EF, expanded by Supreme Decree N° 019-2014-EF, the Regulation Governing the Administrative Procedures for the Registration, Update and Payment of the debt deriving from the Land Reform Bonds issued within the framework of Legal Decree N° 17716, Land Reform Act, was approved, in compliance with the Rulings issued by the Constitutional Tribunal;

With respect to the administrative procedure for the Determination of the Form of Payment, the Sole Supplementary Transitory Provision of the aforementioned regulation establishes that the Executive Branch should issue supplementary regulations permitting the implementation of the aforementioned administrative procedure, among which the definition of the payment options of the updated value of the debt, taking into account for such purpose the criteria of fiscal balance and financial sustainability, as well as the fiscal regulations and the multi-annual macroeconomic framework;

With respect to the procedure for the Administrative Update of the Debt, after confirmation of the conceptual framework of the methodology applied, it has been considered appropriate to make a clarification to Annex 1 of the Regulation approved by Supreme Decree N° 017-2014-EF, expanded by Supreme Decree N° 019-2014-EF; as well as to make an amendment with respect to the execution of the administrative Registration and Update procedures;

In accordance with the provisions set forth in subparagraphs 8) and 17) of article 118 of the Peruvian Political Constitution, in Law N° 29158, Executive Branch Organic Law, Law N° 27444, General Administrative Procedure Act, and Supreme Decree N° 017-2014-EF;

HEREBY DECREES:

Article 1.- Approval of the Regulation

Approve the "Regulation Governing the Administrative Procedure for the Determination of the Form of Payment of the Land Reform Bonds, Legal Decree N° 17716, and Land Reform Act," the text of which forms an integral of this Supreme Decree.

Article 2.- Clarification to Attachment 1 of Supreme Decree N° 017-2014-EF, expanded by Supreme Decree N° 019-2014-EF.

Clarify Attachment 1 to Supreme Decree N° 017-2014-EF expanded by Supreme Decree N° 019-2014-EF, for each case, as indicated below:

2.1 In the expression corresponding to the Parity Exchange Rate, the variable of the denominator (IPC^{USA}) is expressed in Soles de Oro.

2.2 In the expression corresponding to the Real Exchange Rate ("e") the value TC_t corresponds to an Exchange Rate Index (TC_t / TC_0).

Both clarifications do not modify the conceptual aspects of the methodology for the update of the Land Reform Bonds.

Article 3.- Modification of paragraph 7.3 of article 7 and the Fourth Final Supplementary Provision of the Regulation approved by Supreme Decree N° 017-2014-EF

3.1 Paragraph 7.3 of article 7 of the Regulation approved by Supreme Decree N° 017-2014-EF, is hereby revised as follows:

"7.3 The term required for performing the graph-technical expert report shall not be included in the maximum period for execution of the Registry of Legitimate Bondholders of the Land Reform."

3.2 Modify the Fourth Final Supplementary Provision of the Regulation approved by Supreme Decree N° 017-2014-EF, which shall read as follows:

"Fourth.- The MEF shall have a period of up to (2) two years to carry out the administrative registration and update procedures of the debt deriving from the Land Reform Bonds, which period is computed as of the time at which the bondholders submit their request. The administrative ruling individually issued and declaring the registration procedure concluded is issued within a period of no more than 6 (six) months, calculated as of the submission of each request which gives rise to said procedure. Likewise, the ruling individually issued and which declares the administrative update procedure to be concluded is issued within a period of no more than 18 (eighteen) months, as of the submittal of each request giving rise to said procedure.

Article 4.- Creation of Multi-sector Working Group

The Multi-Sector Working Group entitled "Support Committee for the Implementation of the Administrative Procedure for the Determination of the Form of Payment of the Land Reform Bonds" is hereby created, of a temporary nature, ascribed to the Ministry of the Economy and Finance, for the purpose of coordinating and facilitating the implementation of the of the surrender of lands and investment swap payment modalities of the Land Reform Bonds.

The Working Group shall not require additional resources from the Pubic Treasury and the regulations for its operation shall be specified in the "Regulation Governing the Administrative Procedure for the Determination of the Form of Payment of the Land Reform Bonds, Legal Decree N° 17716," approved by article 1.

Article 5.- Endorsement

This Supreme Decree is endorsed by the Minister of Agriculture and Irrigation, the Minister of the Economy and

Finance and the Minister of Housing, Construction and Sanitation.

Given in the Presidential Palace, in Lima, on this twenty-third day of the month of February, two thousand seventeen.

PEDRO PABLO KUCZYNSKI GODARD
President of the Republic

FERNANDO ZAVALA LOMBARDI
President of the Cabinet
Head of the Office of the
Ministry of the Economy and Finance

ALFONSO GRADOS CARRARO
Minister of Labor and Employment Promotion
Head of the Office of the
Ministry of Agriculture and Irrigation

EDMER TRUJILLO MORI
Minister of Housing, Construction and Sanitation

**"REGULATION GOVERNING THE ADMINISTRATIVE
PROCEDURE FOR THE DETERMINATION OF THE FORM
OF PAYMENT OF THE LAND REFORM BONDS, LEGAL
DECREE N° 17716, LAND REFORM ACT"**

CHAPTER I

GENERAL PROVISIONS

Article 1.- Purpose

The purpose of this Regulation is to establish supplementary provisions to make viable the execution of the Administrative Procedure for the Determination of the Form of Payment for the Debt Deriving from the Land Reform Bonds issued as per Decree-Law N° 17716, regulated by the Regulation approved by Supreme Decree N° 017-2014-EF, expanded by Supreme Decree N° 019-2014-EF, incorporating the guidelines provided by the Constitutional Tribunal in the rulings issued in the Unconstitutionality Action filed by the Peruvian Engineers Association (Case File N° 022-96-I/TC).

Article 2.- Scope of application

2.1 The provisions of this Regulation are applicable to the activities corresponding to the Administrative Procedure for the Form of Payment, which in turn is part of the "Regulation Governing Administrative Procedures for the Registration, Update and Payment of the Debt Deriving from the Land Reform Bonds Issued within the Framework of Legal Decree N° 17716, Land Reform Act, in compliance with the rulings issued by the Constitutional Tribunal," approved by Supreme Decree N° 017-2014-EF.

2.2 The scope [of this Regulation] includes individuals or corporations which, in their capacity as Legitimate Bondholders have been included in the Registry of Legitimate Bondholders of the Land Reform Bonds and have updated debt.

Article 3.- References

3.1 All references to Legal Decree N° 17716 shall be understood to mean Legal Decree N° 17716, Land Reform Act, amendments, supplementary and related regulations thereto approved by Supreme Decree N° 265-70-AG.

3.2 All references to the Land Reform Bonds (BDA) shall be understood to be the debt securities issued by the Peruvian State within the framework of Legal Decree N° 17716.

3.3 All references to the MEF DGETP shall be understood to mean the General Bureau of National Debt and Public Treasury of the Ministry of the Economy and Finance.

3.4 All references to the Regulation shall refer to the "Regulation Governing the Administrative Procedures for the Registration, Update and Payment of the Debt Deriving from the Land Reform Bonds Issued within the Framework of Legal Decree N° 17716, Land Reform Act, in compliance with the rulings issued by the Constitutional Tribunal," approved by Supreme Decree N° 017-2014-EF.

Article 4.- Competent administrative authority

4.1 The MEF DGETP is the competent administrative authority to carry out the activities being governed by this Regulation and interpreting the scope thereof through the Credit Bureau or the unit acting in its stead.

4.2 The activities established in this Regulation are mandatory upon the agencies or entities participating in its performance and execution.

CHAPTER II

**SUPPLEMENTARY PROVISIONS APPLICABLE
TO THE ADMINISTRATIVE PROCEDURE FOR THE
DETERMINATION OF THE FORM OF PAYMENT**

Article 5.- Supplementary nature of the provisions

The provisions set forth in this Regulation are supplementary to those contained in articles 15 through 19 of the "Regulation Governing the Administrative Procedures for the Registration, Update and Payment of the Debt Deriving from the Land Reform Bonds, issued within the Framework of Legal Decree N° 17716, Land Reform Act, in compliance with the rulings issued by the Constitutional Tribunal," approved by Supreme Decree N° 017-2014-EF.

Article 6.- Payment modalities

6.1 The Legitimate Holders of the BDA with updated debt can select the following payment modalities:

a. Payment with sovereign bonds, freely transferable and having conditions similar to those of other Bonds issued by the Peruvian State. The list of the bonds to be handed over shall be defined by the MEF DGETP.

b. Payment in State lands. The valuation of such lands is determined by the Peruvian State through its competent agencies.

c. Payment in cash, up to the maximum sum of ONE HUNDRED THOUSAND AND 00/100 SOLES (S/ 100,000.00) of the updated debt. This payment can be in installments or quotas, which shall not exceed a period of eight (8) years.

d. Payment by means of investment swap in the sectors prioritized by the State.

The Legitimate Bondholders can select a combination of the above-indicated options. In this event, the proposal shall consider a maximum of up to 20% of the total debt for payment in cash. If the amount of 20% of the updated debt exceeds the limit established in sub-paragraph c) of this article, the payment proposal shall be accepted as an exception.

Article 7.- Procedure

7.1 The MEF DGETP Credit Bureau or the agency acting in its stead shall receive the requests submitted by the BDA Legitimate Bondholders, Legal Decree N° 17716, utilizing for such purpose Form D, containing the payment option selected by the Bondholder.

7.2 The MEF DGETP Credit Bureau or the agency acting in its stead, within the framework of its jurisdiction, shall evaluate and issue an opinion regarding the feasibility of the debt payment option proposed by the Legitimate Bondholder of the Land Reform Bonds.

7.3 In the event that the proposal submitted by the Legitimate Bondholder of the Land Reform Bonds is feasible, the Credit Bureau shall issue the pertinent directorial ruling and shall sign the pertinent supplementary documents, within a period of thirty (30) business days following the submission of the Request.

7.4 In the event the payment option proposed by the legitimate Bondholder of the Land Reform Bonds is not viable, the MEF DGETP Credit Bureau shall propose to the former a counter-proposal within a period of thirty (30) business days following submission of the request. Once the response is received from the Legitimate Bondholder, if there is agreement, the Credit Bureau shall issue a pertinent directorial ruling and shall sign the pertinent supplementary documents, within a period of thirty (30) business days following receipt of the response.

7.5 In the event that there is no agreement between the parties, the Credit Bureau and the Legitimate Bondholder of the Land Reform Bonds shall have an additional period of up to thirty (30) business days for the purpose of reaching a consensual proposal. If there is no agreement between the parties, the Credit Bureau shall issue the duly founded directorial ruling defining the payment option and shall sign the pertinent supplementary documents within a maximum period of thirty (30) business days as of the expiry of the additional period granted to reach a mutually agreed proposal.

7.6 The Directorial Ruling issued by the MEF DGETP Credit Bureau referred to in paragraphs 7.3, 7.4 and 7.5 of this article finalizes the administrative procedure. Such directorial ruling shall approve the payment schedule for each case.

7.7 The applicant may file an administrative appeal as set forth in articles 208 and 209 of Law N° 27444, General Administrative Procedure Act, against the directorial ruling finalizing the procedure for the determination of the form of payment of the debt, within a period of 15 (fifteen) days after notification of the Ruling. The appeal shall be resolved by the General Bureau of National Debt and Public Treasury.

7.8 Prior to the commencement of the procedure for the Determination of the Form of Payment, the General Director of the DGETP, at the request of the Credit Bureau, shall request the opinion from the Working Group referred to in article 9, regarding additional aspects of processing related to the payment modalities of surrender of State-owned land and investment swap that involve activities different from those for which the National Debt and Public Treasury Administration are responsible.

The opinion issued by the Working Group, "Support Committee for the Implementation of the Administrative Procedure for the Determination of the Form of Payment of the Land Reform Bonds," shall be taken into account by the General Bureau of National Debt and Public Treasury in the processing of the administrative procedure.

Article 8.- Clarification regarding the Payment Precedence.

In accordance with the guidelines stated by the Constitutional Tribunal in the Clarifying Ruling dated November 4, 2013, with respect to Case File N° 022-96-I/TC, the precedence in the payment of the BDA updated debt stipulated in article 19 of the "Regulation Governing the Administrative Procedure for the Updated Registration and Payment of the Debt Deriving from the Land Reform Bonds Issued within the Framework of Legal Decree N° 17716, Land Reform Act, In Compliance with the Rulings Issued by the Constitutional Tribunal," shall only apply to the option of payment in cash.

Likewise, if approved, the schedule set forth for the payment in cash in installments shall not exceed eight (8) years, as of the budgetary fiscal year following the issue of the Directorial Ruling determining this form of payment. Such period shall be understood as the maximum period, for which reason, in the event resources are available, the payment of the first installment shall be made as of the budgetary fiscal year in which the pertinent Directorial Ruling is issued.

CHAPTER III

MULTI-SECTOR WORKING GROUP SUPPORT COMMITTEE FOR IMPLEMENTATION OF THE ADMINISTRATIVE PROCEDURE FOR DETERMINATION OF THE FORM OF PAYMENT OF THE LAND REFORM BONDS

Article 9.- Purpose

The purpose of the Multi-Sector Working Group, created by virtue of article 4 of the Supreme Decree, shall be to coordinate and facilitate the implementation of the payment modalities of the Land Reform Bonds with respect to additional and related aspects of processing, which involve activities different from those for which the National Debt and Public Treasury Administrative System is responsible, such as the surrender of lands and investment swap.

Article 10.- Members of the Working Group

The Multi-Sector Working Group shall be comprised of:

10.1 The MEF General Director of the General Bureau of National Debt and Public Treasury or his or her representative, who shall act as President.

10.2 A representative from the Ministry of Agriculture and Irrigation.

10.3 A representative from the National State Assets Superintendence.

The representatives on the Multi-Sector Working Group shall be director-level officials having decision-making powers and shall be designated within a period of ten (10) business days as of the business day following the publication of this Supreme Decree in the *El Peruano* Official Gazette, by means of Ministerial Ruling or Ruling by the head of the agency to which they pertain. Such designation shall be noticed to the General Office of National Debt and Public Treasury of the Ministry of the Economy and Finance.

Article 11.- The functions of the Multi-Sector Working Group.

This Multi-Sector Working Group shall:

11.1 Prepare the additional general work guidelines and standards in this Regulation for the proper management of the land surrender and investment swap payment options, which shall be approved by the General Bureau of National Debt and Public Treasury.

11.2 Answer inquiries put before it by the General Bureau of National Debt and Public Treasury related to the guidelines regarding the form of Payment of the Land Reform Bonds related to these payment modalities.

11.3 In the performance of its activities, the Multi-Sector Working Group may request the cooperation, opinion and technical support of other ministries and public institutions.

11.4 Issue the Final Report of its activities to the MEF General Bureau of National Debt and Public Treasury, or the agency acting in its stead, within a period of no more than ninety (90) business days following the issue of the reports and/or guidelines.

Article 12.- The Technical Secretariat

The General Bureau of National Debt and Public Treasury of the MEF Credit Bureau, responsible for the technical secretariat of the Multi-Sector Working Group, shall be responsible for:

12.1 Calling the meetings of the Working Group and maintaining a record of the agreements adopted

12.2 Performing the coordination activities required for the operation of the Working Group.

Article 13.- Inauguration

The DGETP Credit Bureau, or the agency acting in its stead, shall call an inaugural session of the Multi-Sector Working Group

within a period of ten (10) business days following the designation of the last of its members and at such meeting the form of operation shall be determined and approved.

Article 14.- Term

The Multi-Sector Work Group shall be in force as of the day of its inauguration for a period of six (6) months thereafter.

FINAL SUPPLEMENTARY PROVISION

Solely.- Specifications regarding the use of Form D

As of the effective date of this Regulation, the Legitimate Bondholders of the Land Reform Bonds who wish to initiate the administrative procedure for the determination of the form of payment shall use sample Form D, "Determination of the Form of Payment," contained in this Regulation.

FORM D DETERMINATION OF THE FORM OF PAYMENT (ART. 17 OF SUPREME DECREE N° 017-2014-MEF)

DIRECTOR OF CREDITS
GENERAL BUREAU OF NATIONAL DEBT AND PUBLIC
TREASURY:

GENERAL INFORMATION:

APPLICANT INFORMATION	
Name or corporate name	Full name
National ID Doc. Alien Registration Card or Taxpayer ID	As applicable
Address	Indicating district and province
Address for Notifications	Only if different from address above
Status	Original holder, heir or assign, as applicable

INFORMATION OF REPRESENTATIVE OF INDIVIDUAL OR CORPORATION	
Name or corporate name	Full name
National ID Doc. Alien Registration Card or Taxpayer ID	As applicable
Power of attorney information	Certificate number or indication of Registry where found

INFORMATION REGARDING PRIOR DIRECTORIAL RULINGS	
Registry ruling	(Number and date)
Update ruling	(Number, date and updated amount)

CREDITOR PROPOSAL:

OPTIONS OF INTEREST

Sovereign bonds	
Land surrender	
Payment in cash	
Investment swap payment	
Combination of options	(Specify)

I hereby declare that I am aware that this request is considered to be an Affidavit and that in the event that the information I provide is false, I will have committed the crime of making a False Statement in Administrative Procedure, set forth in article 411 of the Penal Code,¹ the provisions set forth in paragraph 32.3 of article 32 of Law N° 27444, General Administrative Procedure Act,² therefore being applicable.

Lima, _ of _ 20__.

SIGNATURE OF THE HOLDER OR LEGAL REPRESENTATIVE

¹ Article 411.- A person who, in an administrative proceeding, makes a false statement with respect to facts or circumstances he or she is required to demonstrate, in violation of the presumption of truth established by law, shall be condemned to a term of imprisonment of no less than one year and no more than four years.

² 32.3. In the event of demonstrating fraud or falsehood in the statement, information or documentation submitted by the petitioner, the agency shall consider that the respective requirement has not been met for all purposes, and shall proceed to notify the fact to the higher authorities, if any, in order to declare the nullity of the administrative action, based on such statement, information or document; and shall impose on the person having made such declaration, information or document a fine in favor of the agency of between two and five Tax Units in force at the date of payment, and in addition, if the conduct falls within the cases set forth under Section XIX Crimes against Public Faith of the Penal Code, it shall be notified to the Attorney General's Office for the pertinent penal action.

1491051-7

[...]